

Subscripción
 En la capital . . . 4'50 ptas. trimestre.
 Fuera de la capital . . . 5 » »
 Extranjero . . . 15 » semestre.
 Idem un año . . . 30 » »
 To o pago se entiende por adelantado.
 Redacción y Admón plaza de S. Francisco, 6.

LA LUCHA

Anuncios
 En la 1.ª página, 1 pta. línea.—En la 2.ª 75 céntos.—En la 3.ª, 50 céntos.—En la 4.ª, 25 céntos. y a los suscriptores 12.—El importe del timbre a cargo del anunciante.—Comunicados y remitidos desde 1 a 5 ptas. línea, a juicio de la Administración.—Corresponsal en París, A. Lorette y C.ª, 61, rue Caumartin.

AÑO XXXII

Se publica todos los días excepto los siguientes á festivos.

GERONA, JUEVES 14 DE AGOSTO DE 1902

NÚMEROS SUELTOS 25 CÉNTOS.

N.º 7.731

PARRAFEADO

Quiero hacer propaganda en favor de un periódico local republicano extra, anticlerical extra y muy amante de la verdad extra; en favor de *El Autonomista*, que imitando punto por punto á los reaccionarios catalanistas, como les llama, se ocupa de mi pobre personalidad de modo que, en medio de todo, le agradezco muy sinceramente.

El otro día, refiriéndose á lo que he escrito sobre el caciquismo, me dijo que me había dejado algo en el tintero; yo le contesté que me ayudara á hacer memoria como ahora se dice y refiriéndome á conservadores y romeristas amigos del conde de Serra, expuse mi opinión para justificar su escasa participación en los asuntos de la provincia, apuntando de paso algo al caciquismo de los republicanos del que, por no ser pertinente, nada había dicho.

El Autonomista, que es un periódico magistralmente escrito, que tiene escritores de punta y polemistas de cartel, me arremete por medio de un suelto que quiero tener el gusto de que usted conozca, seguro de que me hará usted el favor de corresponder á mi galantería, tomando abono.

Y para que yo pueda ir contestando al *Articulisista*, con método, voy á permitirme publicarlo por párrafos.

**

Empieza y dice:

«Señor Ma-ka-ko: Me place que desde sus alturas periodísticas, mirándonos á todos por encima de los hombros, se digne platicar con nosotros, sacándonos de la oscuridad en que vivimos, porque solo en usted radica la luz, la clara luz de la inteligencia.»

Es V. un coloso. Nadie lo cree, nadie lo dice, pero V. lo sabe y lo cree á pié juntillas. Yo no hago más que propagar el secreto, para que se enteren, y al último, lo que dice una nulidad, lo diga el pueblo en coro.

Y vamos al grano.»

Ya vé usted, querido lector, como se las campanea *El Autonomista* para discutir un asunto de historia local pero retrospectiva, apuntándose para ver de hacer blanco.

Pero señor ¿qué les pasa á estas gentes, que en cuántico quieren referirse á mi pobre humanidad, lo primero que se les ocurre, es decirme que soy un ignorante, que no sé una palota, que me creo mucho y no soy nada ni para nada valgo á no ser más que para disparatar?

Pero hombres de Dios, si ya lo sé; si ya lo confieso; si eso no me ofende porque en mi encaja la verdad; si yo no quiero saber más porque debería estudiar mucho y á mis alturas añaes ya no está la Magdalena para tafetanes; si hago lo que puedo y lo que puedo no pasa de ramplón ¿qué culpa tengo yo? ¿Quiéren ustedes un recibo y no repetir tanto la canción que de sobras de memoria me la tengo aprendida?

¡Coloso! Pues si yo fuera coloso en literatura, en ciencias, en algo, ¿me entendería quién tanto goza en ser mi crítico á puñetazo limpio? *El Autonomista* y yo nos completamos en eso de la ciencia; para entendernos mutuamente, hay que estar á la misma altura, hay que hablar de la misma manera y hay que medir la misma magnitud. Y si esto es así, ¿porqué sacarme los defectos y pretender ocultar los propios? No aspiro á nada, no quiero nada, no deseo nada; envidia al ilustrado y me apena mi poco caletre; *El Autonomista*, joven, puede subir más; yo, viejo, he de descender por fuerza, de manera que no debe esforzarse en demostrar que soy un pobre diablo incapaz de producir otra cosa que *Parrafeados* insulsos y pedestres y gracias que pueda hacerlos y que los lean como los lee á medias el periódico radical, porque es la única recompensa que llena mi deseo y cubre mi satisfacción.

**

Otro párrafo:

«En las cláusulas de sus «parrafeados», ha vertido todo un curso de historia política. Como decía, ha dado palo de ciego á uno y á otro, no perdonando á ninguno de

los prohombres que han figurado en la localidad y en la provincia. Para todos ha habido uno ó más estacazos.

Para todos ha llovido, repito, menos para los romeristas, amigos del conde de Robert.

Escribía yo, que entre los fustigados, había muchos que lo merecían, porque entre esos políticos, algunos negados de entendimiento, reina el desagrdecimiento y la intención egoísta de medrar, aparentando no querer nada de la política, pero arrastrando siempre de maniela.

Y eso á V., señor Ma-ka-ko, le ha gustado.»

Claro, ¿no me ha de gustar lo que es cierto? Si yo combato al caciquismo sin términos medios ni componendas y nada quiero que de él venga y le tengo declarada guerra á muerte, ¿cómo no me ha de agradar que mis censuras consten y más que puedan hacer mella? En esto tiene usted muchísima razón.

Pero... veamos el pero fundamental del suelto que glosó.

Último párrafo:

«Lo que no le ha satisfecho es aquello de que los romeristas no pueden tirar la primera piedra, porque también tienen lunares.»

¿Quiéne pruebas?

Recuerde los atropellos cometidos por los gobernadores señores Alvarez Guijarro y Saucó Díez. Haga memoria de los procesamientos de alcaldes no adictos, con embargo de bienes particulares. Recuerde aquella detención de un compromisario tan arbitraria como la del señor Ruiz Vicent, por el señor Soldevilla. Repase señor Ma-ka-ko, aquella historia gris de los romeristas y se convencerá (si es que no lo está) de que el caciquismo ha sido, es, y será funesto aquí y en todas partes.

Por esto último, venga esa mano y si no fuera por temor á que lo echara usted á mala parte, repetiría aquello de *San Pol al polo norte* «bien Titella, lo hace usted mejor que mí».

Pero... y que pero. *El Autonomista* an-

da muy atrasado de cuentas y su censura se convierte sin querer en aplauso y una de dos, ó el autor de ese sabroso suelto no dice lo que siente ó no ha leído todo lo que yo he escrito sobre la historia del caciquismo provincial.

Si no dice lo que siente, me retiro por el foro, porque no hay medio de persuasión ni de discusión con quien falta á su conciencia.

Si es lo segundo, le ruego lea todos mis *Parrafeados* y verá como me he ocupado de esos gobernadores, como los he censurado y como he lamentado sus excesos y como esos gobernadores ni ningún otro fueron recomendados por el conde de Serra para que fueran nombrados y en cambio el conde de Serra pidió su cesantía ó su traslado, de aquí también que el conde de Serra merezca aplauso en su intervención en el asunto, porque puso coto, pero radical, á las extralimitaciones que aquellos funcionarios cometían.

Y aquí paz y después gloria amigo *Autonomista*; me ha querido usted condenar por un pecado que no he cometido y burro y todo como soy, me permito llamar la atención de su paternidad para que se fije en lo que lee y sepa bien sobre lo que escribe, y perdóneme este quisicosa en forma de réplica y gracias debo dar á usted después de todo, porque con estos calores y la falta de asuntos de actualidad, ¿cómo me lo hubiera arreglado hoy si no me dá usted en forma de suelto, el abanico con que me hago aire en la ocasión presente?

Y puesto que dice usted que el caciquismo ha sido, es y será funesto en todas partes, apriete usted contra él, nó con sueltos contra el hijo de mi madre, sino con baterías cerradas contra esa plaga asquerosa y si es preciso, haga usted lo que á mí me está vedado porque soy y ando solo por el mundo; saque usted esas masas populares que tiene, arénguelas con esa elocuencia que le distingue y Santiago y á ellos que son pocos y mal avenidos, pero Santiago y á ellos de veras, porque vivo escamado y me concreto á imitar al santo apóstol que no creía si no veía.

Y usted perdone si he dado por única vez demasiada latitud á su modelado suelto, que nadie hay quien admire más las obras del periodismo, que el adquinador de letras

MA-KA-KO.

EN WESTMINSTER

Era á fines de junio: la multitud reunida en Londres para asistir á la consagración de Eduardo VII y en la que estaban representados todos los pueblos y todas las razas, tuvo una horrible decepción: Eduardo VII, asaltado, de súbito, por terrible dolencia, no podía desempeñar el papel de protagonista en aquella función de magia, convertida de pronto en tragedia. Y aquel espectáculo, tan profundamente sugestivo, de un potentado que caía en medio del camino que le llevaba de su palacio imperial y real á la basilica en que habia de ser congregado, pudo ciertamente consolar á muchos seres infelices de su indigencia y de su obscuridad. Jamás la nada de las grandezas hubo de mostrarse mas al desnudo que en aquella lúgubre circunstancia.

Pero, como dicen los ingleses, Dios protege á la Gran Bretaña, y la grande y trágica vanidad, la coronación del rey á quien la muerte rozaba ayer aun con sus alas, se ha realizado al fin. Esta coronación, como todas las ceremonias del mismo género en la Gran Bretaña, ha sido un gran espectáculo, una evocación histórica, un desfile de símbolos religiosos, políticos y sociales. En esa famosa abadía de Westminster, que hoy atrae las miradas del mundo, está escrita en mármol la historia del gran pueblo inglés. Como nuestro Escorial, es templo y panteón; pero mas gloriosa que nuestro Escorial, la abadía de Westminster, junto á las cenizas de los reyes, guarda también las de los varones que dieron verdadera gloria á la patria.

Hace unos mil doscientos años, Sebert, el primer rey cristiano de los Sajones del Este, construíó su palacio en lo que fué largo tiempo una isla, al Oeste de la ciudad naciente de Londres, y allí consagraba una capilla á San Pedro, Edgardo y San Dunstan la acabaron. Los dinamarqueses, feroces, destruyeron el santuario. Esta hija mayor de la historia inglesa tuvo su martirio también. Eduardo el Confesor reedificó la iglesia, añadiendo á ella un convento. Fué el monasterio del Oeste: *Westminster*. Allí ordenó Eduardo que, en lo porvenir, fuesen coronados los reyes de Inglaterra.

Novcientos años han pasado, y durante ese tiempo ha sido en ese mismo lugar donde se han coronado los reyes de Inglaterra. El Conquistador y su hijo: los Angevinos, los tres Eduardos, la trinidad sangrienta evocada por la musa de Shakespeare; Enrique V, vencedor de Azincout, «el mas vil y el mas elegante de los príncipes», como decia el poeta; las altaneras Tudors: Maria é Isabel la grande; los Estuardos, de enamorada ó trágica memoria; después Guillermo de Orange, Ana, los cuatro Jorge de Thackeray, en fin, mas grande y mas potente que ninguno, Victoria, la bien amada, todos fueron coronados en ese lugar, y algunos de los mismos objetos que se utilizaron para su coronación, han servido también para el primer monarca del siglo XX.

Tales son las sombras que habrán surgido al paso del monarca enfermo, bajo las bóvedas de Westminster; pero no habrán sido ellas solas. En la vieja abadía, cada reinado, cada siglo, añadió su trozo de pared. Es Westminster un mundo. Hay allí piedras que tiene todas las edades de la nación, piedras de su infancia balbuciente, de su adolescencia guerrera y cruel, piedras de revoluciones, piedras de opresión y de conquistas, piedras de civilización y de libertad. Y todas han hablado con su muda elocuencia á la dorada multitud reunida en Westminster, porque esa dorada multitud tiende á su pasado como el árbol á su raíz.

Hay muertos también bajo aquellas bóvedas, y ¡qué grandes muertos! No solamente descansan allí muchos monarcas, rodeados de actrices y de bastardos, de cortesanas y de favoritos, y cuyo recuerdo, mezcla de vergüenzas y de honores, llena aun todo aquel escenario. Lo maravilloso es que las glorias no coronadas, las mas puras y las mas legítimas de la nación ya en allí también, y allí son también conmemoradas. Se puede citarlas al azar, pues sus nombres hablan al universo: Chatham, Canning, Beaconsfield, Palmerston, Peel, Cobden, Wilberforce, Newton, Livingstone; después, los poetas: Shakespeare, Milton, Spencer, Browning y Tennyson; y los generales y los marinos y los virreyes y los simples grandes señores, acostados bajo las históricas piedras ó representados por sus monumentos. Las imágenes talladas en el mármol, habrán mirado con la muda elocuencia de sus ojos inmóviles los esplendores de la coronación del príncipe enfermo.

Westminster es á la vez, para los ingleses, el Escorial, Notre Dame y Saint-Denis: un santuario, un Capitolio, un templo de la gloria. Allí, desde hace siglos, todos los reyes de Inglaterra fueron consagrados al servicio de su pueblo. Allí, desde hace siglos, siembra, ese pueblo para el porvenir, el campo de su gloria. ¿Qué soberanos y qué pais tuvieron jamás esa fortuna?... ¡Reunir en un solo punto sus destinos, igualarse en una cuna igual, sobre tumbar sagradas, á la sombra de los trofeos de su gloria, en el ambiente embriagador de la historia que tejieron juntos! Y ¡qué gran lección de humildad para el pobre príncipe enfermo, si en la ceremonia de Westminster, al recordar la obra común, ha comprendido y comparado lo que representan y significan, de un lado, la corona real, y, de otro lado, el gran pueblo inglés!...

MODAS

La Versalles.—Ventajas.—La vida en Versalles.—A pedir de boca.—Para lo sucesivo.

Ya me tienen mis queridas lectoras instalada en Versalles, lugar deliciosísimo como estación veraniega, como punto para hacer vida tranquila y regala y para robustecer el espíritu con la contemplación de las esplendores de estos jardines ideales que debemos al faustoso Luis XV, fiel continuador del décimo cuarto monarca de su nombre en la idea de hacer de esta antigua mansión real un sitio régio de la magnificencia en que vivían los cortesanos franceses del siglo XVIII.

La colonia parisiense en Versalles es numerosísima, y se comprende.

Versalles, como Fontainebleau, Saint-Germain, Poitiers y otras bonitas poblaciones en que se puede pasar muy cómodamente el verano, distan de París tan pocos kilómetros, que se recorren en unos minutos, y, esto tiene más ventajas de las que á primera vista parece.

Hay muchas familias parisienses que por la índole de los negocios en que invierten sus actividades los jefes de ellas, no pueden alejarse mucho de París, y para ellas viene que ni de peñas poder veranear en una población que está separada del teatro de sus negocios por una distancia que se recorre á cualquier hora del día cómodamente y en pocos minutos.

Además, para nosotras las mujeres, tiene sus encantos pasar el verano en un punto cualquiera de los mencionados. En primer

lugar, en ellos vivimos sin padecer las incomodidades que representan al frecuente cambio de trajes á que nos vemos obligadas en Cabourg, Saint-Malo, Dinard, Trouville, Dieppe, Osande, Deaville, ó en cualquier puerto de moda de la Mancha si queremos bajar á la playa, ir al casino y pasear por mañana y tarde.

Aquí, en Versalles, la libertad en el vestir es absoluta; blusas y faldas cortas y ligeras á todas horas, y por tocado una boina ó un cómodo canotier.

¿Y la ventaja de no sufrir las molestias de las temperaturas desapacibles, de las nieblas y de los temporales tempestuosos, que tanto abundan en los puestos nombrados?

Y las aun más importantes de poder asistir á las fiestas parisienses que se celebran en estos dias de estío, y de poder pasar en París, para hacer la vida del boulevard, y estar al tanto de las modas y de las novedades artísticas, los dias en que la temperatura sea fresca y agradable?

Además, aquí tambien puede hacerse la vida de casino, por que lo hay, y muy suntuoso, y siempre concurrido por personas dispuestas á divertirse cada cual á su modo.

La vida en Versalles no puede ser más encantadora.

La mañana, en los jardines hasta la hora de almorzar, tomando el fresco á la sombra de los árboles que forman la plazuela en que se levanta la monumental fuente de Neptuno, paseando por el parque ó por el parterre del Agua, ó admirando los encantos del *petit Trianon*, lleno de recuerdos de la desgraciada Maria Antonieta; las tardes, en el boulevard de la Reina, punto de reunión de los elegantes, y por tanto teatro en que se exhiban los últimos caprichos de la Moda, á en la avenida de París.

Las noches pueden pasarse en el casino ó en el teatro, como si estuviéramos en la playa mas de moda.

Otros muchos son los encantos que encierra Versalles, y entre ellos su magnífico palacio, convertido en Museo de pintura y escultura, el palacio de gran Trianon, y sus numerosas fuentes, todas monumentales y llenas de esculturas, y por cierto algunas de no escaso valor.

Pero de todo esto ya hablaremos poco á poco á nuestras queridas lectoras, y al propio tiempo que de las novedades que vea-

mos aquí y en las escapatorias que haga-
mos a París.

Mme. Robert.

Paris 10 de Agosto de 1902.

Noticias

Ayer refrescó bastante la temperatura
a consecuencia de algunos chubascos que
cayeron por la mañana, luciendo el sol a
intervalos, y reinando un viento muy fres-
co.

—La *Gaceta* publica una estadística de
la que resulta que la importación durante
los seis primeros meses del año actual fué
de 35 millones menos que en 1901, y la ex-
portación de 22 millones más que en igual
periodo del año anterior.

Los ingresos de Aduanas durante el mis-
mo plazo han sido de 69.760,345 pesetas, ó
sean 2.739,653 menos que la cantidad
presupuesta.

—Por dimisión del que la desempeñaba
hállase vacante la plaza de secretario del
ayuntamiento de Cerviá.

—Ha fallecido el padre Sanz, general de
los jesuitas.

—Se ha dispuesto que preste sus servi-
cios en Port-Bou, el inspector de vigilancia
don Angel Español.

—La Diputación provincial ha declarado
cesante al peon caminero José Mayoral
encargado de la conservación del camino
vecinal de Santa Coloma de Farnés á Cas-
tañet.

—Hoy celebrará el Ayuntamiento de
esta ciudad sesión de segunda convoca-
toria.

—Se asegura que en breve se construirá
en la villa de Amer un nuevo cemen-
terio.

Sería una cosa convenientísima, pues el
que actualmente existe es un constante
peligro para la población.

—Parece que en la villa de Torroella de
Montgrí reina alguna excitación con moti-
vo de haber empezado la cobranza de las
cédulas personales por la vía ejecutiva.

—El día 24 del actual tendrá lugar en la
plaza de toros de Figueras una corrida de
toros.

—Entre los agricultores del Ampurdán
reina verdadero desaliento pues la tramon-
tana ha destruido casi por completo los fru-
tos de las viñas y olivares.

—Le ha sido concedido un mes de licen-
cia para el restablecimiento de su salud á
nuestro estimado amigo don Luis Créstar,
oficial de tercera clase de esta Intervención
de Hacienda.

—A nombre de don Emilio Turó Boudon,
vecino de Surroca, Ogassa, se ha solicita-
do la propiedad de ocho pertenencias de
una mina de hulla con el nombre de «Iris»
sita en término de Surroca, Ogassa, paraje
llamado «Serrat del Clot Fondo».

—Ayer noche se bailaron las típicas
sardanas en la calle del Càrmen.

—Durante el mes de julio último han
ocurrido en esta ciudad 51 defunciones, de
ellas 23 varones y 28 hembras, siendo las
congestiones y las enfermedades del cora-
zón, las dolencias que más víctimas han
causado, pues ocurrieron 11 de las primeras
y 13 de las segundas.

La demografía acusa 40 nacimientos de
los cuales 20 son varones y otros 20 hem-
bras.

—León XIII hace el número 263 de los
Pontífices romanos; fué exaltado en 20 de
febrero de 1878; ocupa el solio pontificio
24 años, 5 meses y 23 días.

Aparte de San Pedro y de Pio IX, no se
cuenta en la cronología pontificia tan largo
reinado.

—Los hijos del malogrado doctor Robert
cumplimentando una disposición testa-
mentaria de su padre, han hecho entrega al
alcalde de Camprodon señor Cuatrecasas,
de la cantidad de quinientas pesetas con
destino al Hospital y Junta de Beneficencia
de dicha villa.

—Con la mayor animación han termina-
do sus respectivas fiestas las calles del
Progreso, Industria, Santa Clara, Balles-
terias y plaza del Grano.

—En Sanlúcar de Barrameda ha surgido
un conflicto entre los pescadores.

Se negaron á embarcarse cuarenta pare-

jas de la pesca del bou, diciendo que su
penoso trabajo resultaría infructuoso por
estar el mar muy encalmado.

Algunos armadores han decidido desar-
mar sus embarcaciones de pesca.

—Hoy se celebrará en esta Audiencia
provincial el juicio oral de la causa proce-
dente del juzgado de La Bisbal, sobre
prevaricación, contra Andrés Ferrer Vidal
y otros seis.

Abogado defensor, don Arturo Vallés;
procurador, el sustituto del señor Ribas.

Abogado acusador, don Ramon Maria
Almeda; procurador, don Joaquin Ordeig;
ponente, señor Miró.

—En Camprodon ha ocurrido una lamen-
table desgracia.

La niña de cinco años de edad, Maria Mo-
rel y Bertrán, que habitaba en la casa de
sus abuelos, al dirigirse al retrete, tuvo la
desgracia de no advertir que estaba abierta
la trampa, que se abre sobre el canal con-
ductor de las aguas que ponen en movi-
miento la maquinaria de la fábrica Casa-
bo.

No se sabe como la citada trampa quedó
abierta, la cuestión es que la niña cayó por
ella en presencia de otra muchachita de
menor edad, la que empezó á dar gritos al
ver desaparecerla.

Por ellos atraída acudió la familia, quien
sólo pudo comprobar la horrible desgracia
que acababa de suceder. Inmediatamente
se reunió casi todo el vecindario en la pla-
za en que habitaba dicha niña, mientras
que muchos hombres provistos de pértigas
removían la aguas por todas las aberturas
del canal y acudían á la salida del mismo
en el rio, llegando estos últimos á encon-
trar el cadáver de la infeliz niña flotando
en la corriente del Ter.

Según parece, la muerte fué ocasionada
tanto por asfixia como por los golpes que el
cuerpo sufrió contra las paredes del canal,
por donde corren las aguas con velocidad
extremada.

—Dentro de poco va á colocarse la cim-
bra para construir el arco sobre el puente
de del Fluvia, en la carretera de Santa Pau,
que ya está próxima á terminarse.

—Desde Messina telegrafían una curiosa
é interesante noticia relativa al encuentro
de un antiguo barco de guerra.

Unos pescadores de esponjas han hallado
en aguas de Canutello un barco de guerra
español, de gran porte y en excelentes con-
diciones de conservación.

De dicho barco se han extraído tres ca-
ñones, uno de los cuales lleva, con carac-
teres verdaderamente legibles esta inscrip-
ción: Diego Felipe de Guzmán. Artillería
1682.

Quedan todavía por extraer seis cañones
mas, que en su tiempo debieron ser poten-
tes armas de guerra.

Es creencia en la costa italiana en cu-
yas aguas se ha dado con el barco, que
éste contiene un tesoro de importancia.

Se practican los oportunos trabajos de
salvamento, los cuales no tienen que ven-
cer grandes dificultades.

El gobierno italiano se propone hacer
valer los derechos que las leyes marítimas
conceden en casos como el presente, rei-
vindicando la propiedad del navio.

Créese que éste naufragó en uno de los
frecuentes cruceros que en el siglo XVIII y
principios del XIX hicieron las flotas fran-
cesa y española aliadas.

—Hemos tenido el gusto de saludar á
nuestro querido amigo el procurador gene-
ral del Excmo. señor conde de Serra, don
José Aymami.

—Le ha sido concedida una licencia de
dos meses para Cádiz, al primer teniente
del regimiento Infantería de Asia, don José
Dorronzoro.

—Dicen de Ripoll, que el martes, á las
diez de la mañana, se verificó el entierro de
don José Carol, asesinado en dicha villa.

Jamás Ripoll había presenciado una ma-
nifestación de duelo tan imponente: abrían
la fúnebre comitiva unos 250 hombres con
hachas, en la que iban todos los jornaleros
y semanales de las fábricas de Ripoll, ade-
más de muchos obreros é industriales de la
misma villa; luego seguía el clero de Santa
María con cruz alta; detrás iba el féretro,
que era conducido por los directores y en-

cargados de dichas fábricas, y las gasas que
pendían las llevaban todos los fabricantes
de la comarca; seguía después un túmulo
en forma de pirámide, en el que había siete
coronas con las inscripciones siguientes:
«A nostre amich», que era de la «Lliga Ca-
talanista»; «Casino de Ripoll», «A nostre
malhaurat fill», «A nostre inolvidable ne-
bot», «Els fabricants de Ripoll á son amich»,
«Els encarregats de las fábricas» y «A mon
estimat marit»; llevaban dicho túmulo cua-
tro industriales, y las gasas los señores pre-
sidentes del Casino, Academia Católica,
«Lliga Catalanista» y Centro Obrero; detrás
seguía el duelo, presidido por los hermanos
de la víctima, su tío y demás parientes; des-
pués el Ayuntamiento en corporación, al-
caldes de barrio, autoridades civil, judicial
y eclesiástica, representaciones de todas las
industrias y comercios y un sin fin de obre-
ros, formando un total de más de 400 per-
sonas.

D. E. P.

—La *Gaceta* publica una circular dirigi-
da á los gobernadores acerca de la forma
en que deberá ejercerse la inspección
de las fabricas y talleres para el cumpli-
miento de las leyes y disposiciones dadas
con objeto de regular el trabajo.

—El que haya de confiar cualesquiera
representaciones, encargar la gestión de
asuntos en las oficinas públicas ó autorizar
á quien le cobre pensiones ó libramientos,
de cualquier clase, dirijase á D. JOSE GUM-
BAU SERRA. Profesor Normal, Agente
de Negocios matriculado y Habilitado de
Clases pasivas.

Gerona, Plaza de S. José, 1, Bajos.

OFICIALES hojalateros y APRENDI-
CES se necesitan en el taller de
Hojalatería y Lampistería de
los Sres. MONSERRAT Y C.^{as}, S.
en C., Plaza del Aceite, n.º 6.
Los aprendices ganarán enseguida.

EL CIRUJANO-DENTISTA
AUDOUARD

recuerda á sus clientes que como todos los
años, estará ausente durante el mes de Agosto,
excepto los sábados, que de 7 ma-
ñana á 5 tarde se encontrará al frente de su
clínica.

Las renombradas aguas minerales y alcali-
nas de **Vichy-Hópital** (estómago), **Vi-
chy-Célestins** (vias urinarias) y **Vi-
chy-Grande Grille** (hígado), son las
que mejores resultados producen. Los enfer-
mos que no puedan adquirirlas, harán bien
en emplear, en vez de preparados y de aguas
deficientes, la **Sal Vichy-Etat**, ó los
Comprimidos Vichy-Etat, produc-
tos que se elaboran en el mismo Vichy y que
obran muy satisfactoriamente, siendo sus
precios de venta en extremo reducidos. Las
Pastillas Vichy-Etat (en cajas me-
tálicas precintadas) combaten las acedías, di-
gestiones difíciles, etc. Venta en farmacias y
droguerías.

PUBLICACIONES

LA MUJER EN SU CASA

*Revista de labores, modas y economía
doméstica*

El número 7 de esta publicación da á
conocer en primer término un bonito *Cuel-
lo bordado* de verdadera fantasía; este cuel-
lo, dibujado en su seda y con todo el ma-
terial necesario para terminarlo, se reparte
entre las suscriptoras á la tercera y cuarta
edición. Entre otra gran variedad de labores
que da á conocer merecen citarse tres mo-
delos de *chalecos bordados para caballero*;
chaleco bordado para señora; una *bolsita
para la ropa de noche*, titulada *Las aves
marinas*; unos bonitos modelos de envoltorio
para la ropa blanca; bolsitas muy ori-
ginales para peines y cepillos, y para el
cubierto y servilleta; una preciosa colec-
ción de sacos para la ropa sucia, los zapatos
y la labor; un portacepillos; una pantallita
con fondo de tul, y un trabajo á punto de
Hungría de gran novedad. Además da á co-
nocer un bonito cubrepiano, un mantel pa-
ra té, un bordado estilo Enrique II para
sillón y un babero en bordado Richelieu
«El trébol». Una lección de bordado á
máquina sobre *Labores de malla*.

En la Sección de Modas expone gráfica-
mente y detalla con gran precisión las últi-
mas novedades de París y Londres en tra-

jes de fantasía, de lanilla, crespón, pelo de
cabra, etc., blusas, delantales, sombreros,
boas propias de la estación, trajes para be-
bés, niños y niñas. Y, por último, en la
Sección de Economía doméstica contiene
un interesante artículo sobre la manera de
preparar y decorar la *Caseta para la playa*
y otro sobre cocina con una gran variedad
de recetas y consejos debidos á la Duquesa
Laura, terminando el número con la conti-
nuación de la novela *Vercingetórix*.

Acompaña al mismo una *Hoja de labores*,
que contiene todas las del texto al tamaño
natural.

La revista hace cuatro ediciones diferen-
tes, cuyos precios son: 6, 12, 18 y 30 pese-
tas al año en Madrid, y 7, 14, 21 y 34 en
provincias.

Se admiten suscripciones en todas las li-
brerías y en la casa editora, Bailly-Baillié-
re é Hijos, Plaza de Santa Ana, 10, Madrid.

FORMULARIOS BUROCRÁTICOS

Con este título acaban de poner á la ven-
ta los señores Bailly-Bailliére é hijos la
colección más práctica, más completa y
más económica de fórmulas para toda clase
de escritos y documentos que se ha publi-
cado hasta el dia. Su autor, el Sr. Mhartín
y Guix, separándose de la rutina y armoni-
zando la novedad con la corrección, pre-
senta multitud de formularios de manuscri-
tos é impresos, así de documentos familia-
res, mercantiles y profesionales, como de
contabilidad, oficiales y privados, con no-
tas aclaratorias para su más acertada apli-
cación; es una buena idea la que han teni-
do dichos editores y les auguramos un éxi-
to completo, no sólo por su confección es-
merada, sino por ser la primera y única o-
bra de esta índole, que se vende al precio de
una peseta ejemplar.



ALMUERZO

Huevos blandos.—Perdices á la catala-
na.—Jamón rehogado.—Ensalada.—Pos-
tres.

COMIDA

Sopa de arroz.—Langosta al asador.—
Gallina en pepitoria.—Orejas de ternera con
puré de judías.—Ensalada.—Postres.

Perdices á la catalana.—Bien limpias
las perdices, se rehogan en una cacerola
con manteca, retirándose de este despues
de un minuto. En la manteca sobrante se
echa pimenton, caldo, pimienta, hierbas
finas, ajos y sal; cuando la mezcla haya ro-
to á hervir, se coloca en ella las perdices,
dejándolas cocer hasta que estén en su
punto. Al servir las rocían con limón y
se retiran las hierbas.

Orejas de ternera con puré de judías.—
En unión de una cebolla, cuezense las ore-
jas en tres litros de agua.—Transcurrida
una hora, añádase medio kilo de judías, de-
jando que cueza todo unos cuarenta minu-
tos. Escúrranse las judías y pásense por ta-
miz. Una vez desleído con caldo de coción
este puré, sazónese y mézclense con él las
orejas hechas trozos.

León Loty.

(Prohibida la reproducción).

DISTRACCIONES

Se habla entre bibliófilos del premio fun-
dado en favor del que descubra el mejor
procedimiento para combatir los insectos
que destruyen los libros.

—Los mas terribles destructores de las
obras—dice uno de ellos—no son los in-
sectos, sino los amigos á quienes se les
prestan.

Boletín religioso

SANTO DE HOY
San Eusebio cf. y Sta. Anastasia vd.
CUARENTA HORAS
Están en la iglesia de la Congregación
CORTE DE MARÍA.
Hoy se hace la visita á Nuestra Señora
de los Dolores en su Iglesia.

Imp. de LA LUCHA, plaza del Grano, 5, bajos.

ELÍXIR ESTOMACAL

Saiz de Carlos

Lo recetan los médicos de todas las naciones; es tónico-digestivo y anti-

gastrálgico: cura el 98 por 100 de los enfermos del estómago é intestinos, aunque sus dolencias sean de más de 30 años de antigüedad y hayan fracasado todos los demás medicamentos. Cura el dolor de estómago, las acedias, aguas de boca, vómitos, la indigestión, las dispepsias, estreñimiento, diarreas y disentería, dilatación del estómago, úlcera del estómago, neurastenia gástrica, hipercloridria, anemia y clorosis con

dispepsia; las cura porque aumenta el apetito, auxilia la acción digestiva, el enfermo come mas, digiere mejor y hay mayor asimilación y nutrición completa. Cura el mareo del mar. Una comida abundante se digiere sin dificultad con una cucharada de ELÍXIR Saiz de Carlos, de agradable sabor, inofensivo lo mismo para el enfermo que para el que está sano, pudiéndose tomar a la vez que las aguas minero-medicinales y en susti-

tución de ellas y de los licores de mesa. Es de éxito seguro en los catarros intestinales de los niños. No solo impidiendo con su uso las enfermedades del tubo digestivo. Nueve años de éxitos constantes. Exijase en las etiquetas de las botellas la palabra STOMALIX, marca de fábrica registrada. De venta, Serrano, 30, farmacia, Madrid y principales de Europa y América.

ANTÍDOTO SOBERANO De las Enfermedades biliosas

PURGANTE DE ANDRÉS Y FABIA

Corrige inmediatamente Inapetencias, Acidaces, Náuseas, Indigestiones, Afecciones nerviosas, Irregularidades del méstruo, Vahidos, Vómitos, Estreñimientos, Dolores de cabeza y otros padecimientos de estómago.

Se emplea también como simple purgante por ser agradable al paladar, suave y rápido en sus efectos.

De venta en Gerona, farmacia de don Joaquin Coll, Rambla de la Libertad, y principales de la ciudad, á 2 pesetas caja.

Cataforesis del Estómago.

Es un hecho, ya universalmente reconocido por la ciencia, que la electricidad constituye el gran tónico del organismo en general, y muy especialmente de las funciones de nutrición. Entre éstas ocupan las digestivas el lugar primero. Las enfermedades del estómago reconocen por causa la atonía de este órgano. De aquí que la tonicidad que le proporciona la energía eléctrica, consiga su curación. Partiendo de este hecho, hace muchos años que con éxito nunca desmentido venimos obteniendo la curación de estas enfermedades por medio de la electricidad. La Cataforesis del estómago realiza, pues, por las razones expuestas, la curación de las enfermedades de este órgano, tan dolorosas y rebeldes á otros tratamientos, de un modo casi infalible. De sus beneficios no podían disfrutar los enfermos que residen lejos de los grandes centros de población.

Y el problema queda resuelto con nuestra FAJA EPIGÁSTRICA, aparato del que tenemos patente de invención. Colocada la Faja, desarrolla una suave corriente eléctrica, á la que son insensibles los nervios periféricos, por lo que no ocasiona la menor molestia pero que penetra en el organismo y actúa sobre el estómago corrigiendo su atonía y realizando la curación de las dispepsias ácidas, flatulentas ó nerviosas, gastralgias, gastritis, úlceras, dilataciones, atrofia de las glándulas pépticas, neurastenia gastro-intestinal, desórdenes gástricos producidos por el histerismo, y catarros gastro-intestinales.

La Cataforesis es la acción mecánica de la electricidad. La corriente pone en movimiento todos los líquidos de los tejidos, con todas las substancias que tengan en disolución. Esta acción se aprovecha de dos modos: como electrolisis medicamentosa, para introducir en el organismo los medicamentos, sin los inconvenientes de su administración por la boca, y en su efecto puramente mecánico, pues como dice Ledue: Se puede sin ninguna substancia medicamentosa utilizar las acciones de la corriente en el interior del organismo, por la acción que ejerce sobre la capa celular y sobre la nutrición.

Nuestra FAJA EPIGÁSTRICA puede ser manejada por los mismos enfermos. La electricidad que desarrolla el aparato puede compararse con un miliamperómetro ó un voltímetro. Informes y consultas, también por correo, en el CONSULTORIO INTERNACIONAL ARENAL, 1, MADRID, donde se regala á quien lo pida, un interesante opúsculo sobre las acciones del estómago tratadas por los agentes físicos.

Sociedad general de transportes marítimos á vapor de Marsella

Servicios del mes de Agosto de 1902

LINEA DIRECTA PARA EL RIO DE LA PLATA

Saldrá de Barcelona el 21 agosto directamente para Montevideo y Buenos-Aires el magnífico y rápido vapor francés

ALGERIE

LINEA PARA EL BRASIL.

Saldrá de Barcelona el día 5 de julio para Rio Janeiro y Santos, el grandioso y acreditado vapor francés

Consignatarios en Barcelona, Ripol y C.ª, Dormitorio de S. Francisco, 25, pral.

APRENDIZ. Se necesita uno en la Imprenta de este diario.

SERVICIOS DE LA COMPAÑIA TRASATLÁNTICA

Línea de Filipinas.—Trece viajes anuales, saliendo de Barcelona cada cuatro sábados, ó sean: 29 Abril, 19 Mayo, 16 Junio, 14 Julio, 11 Agosto, 8 Septiembre, 6 Octubre, 3 Noviembre y 1.º Diciembre directamente para Port-Saïd, Suez, Aden, Colombo, Penang, Singapore, Ilo-Ilo y Manila, sirviendo por trasbordo los puertos de la costa oriental de Africa, de la India, Java, Sumatra, China, Japón la Australia.

Línea de Cuba y Méjico.—«Servicio del Norte»: éervicio mensual á Veracruz, saliendo de Santander el 20 y de Coruña el 21 de cada mes, directamente para Habana y Veracruz. Admite pasajes, carga para Costafirme y Pacífico, con trasbordo en Habana al vapor de la línea de Venezuela Colombia.

«Servicio del Mediterráneo»: Servicio mensual saliendo de Barcelona el 26 y de Cádiz el 30 de cada mes directamente para New-York, Habana, Progreso y Veracruz.

Línea de Venezuela-Colombia.—Servicio mensual, saliendo de Barcelona el 11 y de Cádiz el 15 de cada mes, directamente para Las Planas, Santa Cruz de Tenerife, Puerto Rico, Habana, Colón, Sabana, Cúmbina por el ferro-carril de Panamá con las compañías de navegación con trasbordo en Habanos puertos admite pasaje y carga con billetes y conocimientos directos.

Línea de Buenos Aires.—Servicio mensual saliendo de Barcelona el 3 y de Cádiz el 30 de cada mes, directamente para Sant Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires. Admite pasaje y carga por de la línea del Brasil pacífico.

Línea del Brasil-Pacífico.—Servicio mensual, saliendo de Liverpool el 22 de cada mes. Hace las escalas de Pauillac, Pasajes, Bilbao, Coruña, Vili garcia ó Marín, Vigo, Oporto Lisboa, saliendo el 7 de Cádiz directamente para Las Palmas, Rio Janeiro, Santos, Montevideo, Punta Arenas (Chile), Copenhague y Valpaso, admitiendo pasaje y carga para Buenos Aires; el primero con trasbordo en Cádiz el vapor de la línea de Buenos Aires, y la segunda, con trasbordo en Montevideo.

Línea de Canarias.—El día 17 de Alicante y el 22 de Cádiz, el vapor saldrá de Barcelona, el 18 de Valencia, el 19 de Palmas, Santa Cruz de Tenerife y Santa Cruz de La Palma, regresando á Barcelona por Santa Cruz de Tenerife, Cádiz, Málaga (facultativa), Alicante y Valencia.

Línea de Fernando Poo.—Servicio bimensual, saliendo de Barcelona el 25 de Diciembre 1799 y de Cádiz el 30 de Enero de 1900 y así sucesivamente cada dos meses para Fernando Poo, con escala en Casablanca, Mazagan y otros puertos de la costa occidental de Africa y Golfo de Guinea.

Línea de Tanager.—Salidas de Cádiz: Lunes, Miércoles y Viernes.

Salidas de Tanager: Martes, Jueves y Sábados.

Estos vapores admiten carga con las condiciones más favorables, y pasajeros, á quienes la Compañía da alojamiento muy cómodo y trato muy esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Rebajas á familias. Precios convencionales por camarotes de lujo. Rebajas por pasajes de ida y vuelta. Hay pasajes para Manila á precios especiales para emigrantes de clase artesana ó jornalera, con facultad de regresar gratis dentro de un año, si no encuentran trabajo. La empresa puede asegurar las mercancías en sus buques.

Aviso importante.—La Compañía previene á los señores comerciantes, agricultores é industriales que recibirán y encaminará á los destinos que los mismos designen, las muestras y notas de precios que con este objeto se le entreguen. Esta Compañía admite carga y expide pasajes para todos los puertos del mundo, servidos por líneas regulares.

Representante en esta provincia, D. JUAN BOXA.

CALVOS

La Cumelina Guarro combate con éxito seguro la calvicie más intensa.

A los tres días de usarla detiene la caída del cabello, promoviendo luego su salida y crecimiento.

Pídase en todas las farmacias y perfumerías y en casa del autor, Alta de San Pedro, 50, Barcelona.—De venta en Gerona, farmacia Perez Xifra.

NO MAS VELLO



Se vende en casa D. José Soler, Peso de la Paja, 7, GERONA.

ESPAÑA EN PARÍS

POR

Arturo Vinardell Rois

(CON RETRATOS E ILUSTRACIONES)

En 8.º prolongado, XVI—304 páginas.—3 pesetas.—Véndese en la librería de PACIANO TORRES.—Gerona.

ANUNCIOS MORTUORIOS

Se reciben en la Imprenta de este diario hasta las 8 de la noche.

LA LUCHA

Diario de Gerona

FUNDADO EL AÑO 1871.

PRECIOS DE SUSCRIPCION

En la Capital.

Fuera de la capital.

Extranjero.

Idem un año.

Todo pago se entiende por adelantado

Redacción y Administración plaza de San Francisco. 6.

4.50 ptas. trimestre

5

15

30

semestre